



An den
Wortreporter

Name:

Treffpunkt:

Dein Auftrag:

Hereinspaziert ins wortreich! Hier lernst du Konrad und seine Geschichte kennen! Zeit seines Lebens hat er sich dafür interessiert, wie wir Menschen sprechen und uns verständigen.
Erkunde auf deiner Reise durch das wortreich die vielfältigen Arten der Kommunikation und Sprache und lerne dabei auch andere Kulturen kennen.

Frage einen Mitarbeiter, wenn du mehr wissen möchtest oder Hilfe benötigst.
Auf geht's!



wortreich
IN BAD HERSFELD

1 Kapitel 1: Denglisch

Versuche dein Glück beim Denglisch-Quiz.

Schau dir danach die unten stehenden Wörter an. Welche davon hast du schon einmal in der deutschen Sprache benutzt? Und was bedeuten sie?

	Benutzt:	Bedeutung:
Stagediving	<input type="checkbox"/>
Copyright	<input type="checkbox"/>
Backstage	<input type="checkbox"/>
Airbag	<input type="checkbox"/>
Blackout	<input type="checkbox"/>
Date	<input type="checkbox"/>
Event	<input type="checkbox"/>
Fashion	<input type="checkbox"/>
Highlight	<input type="checkbox"/>
Insider	<input type="checkbox"/>
Prepaid	<input type="checkbox"/>

2 Kapitel 1: Bildersprache

In Sprichwörtern oder Redewendungen werden häufig Bilder benutzt, um z.B. eine Lebensweisheit oder über Jahre gesammelte Erfahrungen einer Kultur auszudrücken. In ihnen erkennen wir, was uns trennt und was uns verbindet, welche Geschichte(n) alle Europäer teilen und wo sich religiöse, nationale oder sprachliche Grenzen unsichtbar über den Kontinent ziehen. In jeder Kultur entstehen dabei besondere Gedankenbilder – eines lustiger als das andere.

Überlege, welche der sechs Redewendungen frei erfunden ist. Unterstreiche diese!

„Es regnet Katzen und Hunde.“ (aus Großbritannien)

„Whisky kann ein Kaninchen dazu bringen, einen Hund anzuspucken.“ (aus Irland)

„Wenn dir ein Bär auf den Fersen ist, fange nicht an, nach Spuren zu suchen“ (aus Griechenland)

„Schwarze Ziegen müssen eingefangen werden, bevor es dunkel wird“ (aus Nigeria)

„Würden Bärte für Weisheit stehen, wären alle Ziegen Propheten.“ (aus Armenien)

„Wenn die Haut des Bauches spannt, erschlafft die Haut der Augen.“ (aus Japan)

Kennst du deutsche Redewendungen? Welche findest du besonders lustig?

.....

.....

3 Kapitel 4: Sprechende Sterne

In der Europäischen Union leben etwa 495 Mio. Menschen, die 23 verschiedene Sprachen sprechen. Erkennst Du, welche Sprache zu welchem Land gehört? Finde heraus, wie viele europäische Amtssprachen es gibt.

.....

Welche dieser Sprachen kommt dir bekannt vor? Woher kennst du sie?

.....
.....
.....
.....

4 Kapitel 4: Dolmetscherkabine

Im Europäischen Parlament sitzen Vertreter aus allen Mitgliedsstaaten der Europäischen Union. Damit es dort aufgrund der vielen verschiedenen Sprachen nicht zu Verständigungsproblemen kommt, helfen zahlreiche Dolmetscher bei der Kommunikation.

An dieser Station findest du eine kleine Auswahl von Originalreden.

Versuche dich als Dolmetscher einer europäischen Sprache. Wie fühlt es sich an, in Echtzeit zu dolmetschen?

.....
.....
.....

Welche ist deine Lieblingssprache? Welche Fremdsprache möchtest du gern sprechen können?

.....
.....

5 Kapitel 4 im Bulli: Bedrohte Sprachen

Wie heißt die Sprache im Film, die vom Aussterben bedroht ist? Stell dir vor, deine Muttersprache würden nur noch eine Handvoll Menschen sprechen. Was würdest du tun?

.....
.....
.....
.....

6

Kapitel 4: Gestenwand

Gesten werden in allen Kulturen verwendet. Für uns sind unsere eigenen Gesten selbstverständlich, wenn wir z.B. an das Winken zur Begrüßung denken. Schwierig wird es, wenn wir auf Gesten aus anderen Ländern treffen. Spiele das Gestenspiel!

Welche Geste hat dir am besten gefallen und warum?

7

Kapitel 4: Weltreise

Begib dich auf eine Weltreise. In welchem Land würdest du am liebsten länger bleiben? Begründe deine Wahl.

Schau dich hier im Raum um, nimm die Wandinformationen zur Hilfe.
Welche Länder haben sich hier versteckt?

Litanei

Kameraden

Nebelig

Technische

Angebotsirrsinn

Reiche Sorte

8

Kapitel 4: Sprachtandem

Bildet Zweier-Teams und macht einen Minisprachkurs.
Welche Sprache habt ihr euch ausgesucht?

.....

War es schwierig für euch?

.....

.....

9

Kapitel 6: Dialektekarte

Innerhalb einer Sprache gibt es unterschiedliche Dialekte.
Welche deutschen Dialekte sind dir schon einmal begegnet?

.....

.....

.....

.....

10

Kapitel 9: Vernetzt

Das World Wide Web ermöglicht eine weltweite Vernetzung und Kommunikation und stellt damit einen entscheidenden Faktor der Globalisierung dar. Doch auf welchen Wegen gelangt eigentlich eine E-Mail vom Absender zum Empfänger?
Verfolge eine E-Mail von A nach B und notiere die verschiedenen Stationen.

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

Deinen Auftrag hast du super erfüllt und damit gezeigt, dass du ein toller Weltenbummler bist. Viel Spaß noch beim Entdecken im wortreich und vielen Dank für deinen Besuch. Au revoir! Tot ziens! Arrivederci!

wortreich in Bad Hersfeld gGmbH
Benno-Schilde-Platz 1, 36251 Bad Hersfeld
Tel.: 06621 79489-0
E-Mail: info@wortreich-badhersfeld.de
www.wortreich-badhersfeld.de

